

# GAZETA TRANSILVANIEI

**Redacţia şi Administraţia**  
PIAŢA LIBERTĂŢII BRAŞOV  
Telefon 226  
Abonament anual 360 lei  
Pentru streinătate 800 lei  
Anunţuri, reclame, după tarif.

Fondată la 1838 de George Bariţiu

Apare în fie-care zi de lucru

Fără o presă naţională cinstită şi democratică, un popor nu va da niciodată măsura însuşirilor lui culturale şi politice. E ca şi cum ar grăi prin gura streinului.

## Ne sosesc fraţii

Luni după amiazi vin să ne vadă, pentru câteva ore, fraţi dulci din Moldova, Basarabia şi Bucovina. Inşiruiţi sub un steag cultural — „Ateneul popular Tătăraş-Iaşi” — ei au trecut graniţele vitroge de odinioară, ca să aducă dragostea şi prinosul lor de recunoştinţă Ardealului, cu care îi leagă atâtea amintiri din zile bune ca şi din zile de restrişte.

Solii culturali ai Moldovei, Basarabiei şi Bucovinei, cari se găseşte de zece zile pe pământul Ardealului, vizitând centrele mai importante, au fost primiţi pretutindeni cu o deosebită cordialitate. Întâlnirea fraţilor de acelaşi sânge, cari au fost despărţiţi de-o soartă vitregă, s'a transformat în adevărate sărbători de înfrăţire. Din toate oraşele, unde ei au poposit, ne sosesc ştiri despre clipe neuitate, despre serbări de înfrăţire, cari au cimentat din nou legăturile indisolubile.

Cuvine-se deci ca şi Braşovul, acest vechiu oraş de cultură şi muncă românească, să primească pe fraţii din Moldova, Basarabia şi Bucovina cu aceeaşi dragoste şi căldură.

Ziua de Luni să ne găsească pe toţi întruniţi în jurul oaspeţilor iubiţi.

## Cercul militar din Braşov

— Câte-va reflecţiuni —

În Braşov, Cercul militar îşi construieşte în Promenada de jos, la capătul ei spre Str. Lungă, un local propriu. Lucrările avansează sub conducerea militară şi speţăm să avem în curând, în oraşul nostru, un frumos local demn de corpul nostru ofiţeresc.

Relevăm faptul mai ales din considerentul că prin construirea localului se va putea, pe viitor, organiza şi în centrul nostru serbările şi conveniile menite să armonizeze relaţiile dintre civili şi militari.

Credem că armata este factorul eficace al adevăratei înfrăţiri între cetăţenii unei ţări. Armata ţării nu poate avea resentimente politice sau de altă natură faţă de cetăţenii ţării, ori care ar fi naţionalitatea lor şi culoarea politică, atâtea vreme cât ei sânt fii buni ai Patriei.

Sântem în drept să aşteptăm dela acest factor important o acţiune extra militară, care să excludă spiritul de castă şi diferenţiază şi loveşte spiritul de bun simţ şi de conştiinţă a mi-

siunii reale a armatei în vreme de pace.

Constatăm, dela venirea Comandamentului V-armată la Braşov, o îmbunătăţire a raporturilor dintre civili şi militari. Acelaşi lucru l'am relevat eri şi în garnizoanele Sf. Gheorghe şi Miercurea-Ciucului. Cu atât mai mult sperăm în viitor.

Cu acest prilej, trebuie să arătăm că s'a făcut o greşală gravă atunci când unele organe militare au fost silit să se amestece în luptele politice. Ceea-ce este mai dăunător, s'a căutat să se facă o educaţiune politică anumită elementelor tinere din oştire. Am asistat atunci la tabloul unor manifestaţiuni câte odată îndreptate chiar împotriva ziarului nostru, care n'are să-şi reproşeze nimic în dragostea sa şi respectul pentru instituţia armatei.

Nu relevăm aceasta dintr'un spirit de rezervă sentimentală ci ca să arătăm sinceritatea gândurilor noastre.

Convinşi de spiritul nou pentru refacerea sentimentelor de unire şi frăţie între lumea civilă şi cea militară dela noi, dorim — cu un moment mai de grabă — realizarea acestei armonii între fiii aceleiaşi ţări, adăogându-se la gloria de pe câmpul de războiu o nouă mândrie naţională, aceea a acţiunii de înfrăţire şi desvoltare civilizată a raporturilor sociale în viaţa statului român — ceea-ce vrem să-i revie în mare parte armatei, în special corpului nostru ofiţeresc.

## Conferinţa dela Londra

Londra 26. — Eri dimineaţa a avut două întrevederi între cei 5 şefi ai delegaţilor. Şedinţa plenară care

## Semnele dezagregării sociale

Bandiţii operează în bună voie ca în vremea lui Tunsu haiducul

Administraţia ţării de azi, zisă a competenţei, dă pilda priceperii, cinstei şi sârguinţei sale prin spectacolele triste şi îngrijitoare ale isprăvilor bandiţilor pe tot cuprinsul ţării.

La Brăila, la Galaţi, la Ploieşti ca şi la Borsec, la Cernăuţi ca şi la Cluj — celim zilnic — isprăvi de-ale bandiţilor cari operează cu o îndrăzneală ce dovedeşte lipsa ori cărei temeri de autorităţi.

Zilele trecute, un camion cu 10 persoane a fost oprit în soseaua principală şi călătorii silişi să se aşeze cu faţa la pământ şi jefuiţi.

Bandiţii aveau puşli mitraliere, bombe de mână, etc.

Apoi, aventura lui Terente este foarte vorbitoare. Trei bandiţi îşi bat joc de-o poteră compusă din şalupe de războiu, cu mitraliere, cu zeci de arme de foc.

Faptele arată şi altceva: a-nume că trebuie să existe o legătură între bandiţi şi cei cari îi urmăresc. Îşi vine să crezi că au tovarăşi printre unele organe poliţieneşti — cum a fost cazul poliţiei din gara Chitila — altfel nu se explică.

Nu ar fi de mirare când ştim cum se recrutează unii agenţi poliţieneşti cari au caziere la justiţie, ba sânt şi condamnaţi pentru fapte criminale, hoşii etc. Sistemul de-a întrebuişa în

poliţie delicvenţi dă roade primejdioase, fiind-că aceştia au putut vedea lipsa de autoritate a aceluia cari îl conduc şi destrăbălarea în administraţia ţării — şi nu se tem de nimeni.

Sistemul politic aplicat azi în guvernare trebuia să ducă aci — când delictetele se lartă dacă cel cu pricea face pe agentul liberal.

Apariţiunea bandiţilor la drumul mare anunţă totdeauna o destrăbălare în administraţie şi în peza publică.

Este semnalul dezagregării. Dacă lucrurile nu vor putea fi oprite aci — şi nu vedem azi autoritatea morală a celor cari sânt chemaţi să ia măsură — va fi greu mai târziu.

Lumea noastră să înveţe că toate ticăloşiile politice se răzbună. Când incurajezi arbitrarul — va veni vremea când el se va întoarce împotriva-ţi. Aşa se întâmplă azi.

## † Dr. Romul Micşa

Din Cluj ne vine o ştire dureroasă. În urma unei operaţii, căreia s'a supus în clinica de chirurgie din Cluj a încetat din viaţă Miercuri în floarea vârstei avocatul dr. Romul Micşa, deputat şi membru marcant al Partidului Naţional. Societatea românească ca şi Partidul, căruia i-a servit cu credinţă şi statornicie, îndură o grea lovitură prin moartea neaşteptată a avocatului dr. Micşa, care s'a bucurat de multe simpatii în întreg Ardealul.

Defunctul a fost un valoros parlamentar. În Cămară a fost cuvânt în toate chestiunile de interes pentru dezvoltarea noastră culturală şi economică. — În activitatea sa extraparlamentară a fost neobosit, căutând să dea poporului educaţia politică necesară şi să creieze din fie-care alegător un element pricepător al necesităţilor vieţii de Stat. Mulţumită acestei intensive activităţi s'a format din regiunea Dejului un fel de cetăţie naţionalistă, unde adversarii noştri înzadar încearcă să-şi pună piciorul.

Născut la 1883 la Dej, şi-a făcut studiile primare la Odorhei, cele secundare la Dej şi Gherla, iar universitatea la Cluj. Ca membru al baroului din Dej a fost apreciat şi simpatizat de toţi colegii. A fost deputat în prima şi actuala sesiune parlamentară.

Eri, Vineri s'a oficiat un serviciu divin în Capela Clinicilor, de unde corpul neînsuşit al defunctului a fost transportat la Dej unde azi a fost înmormântarea.

Partidul Naţional a fost reprezentat la acest doleu prin mai mulţi fruntaşi din Cluj şi din provincie.

Fie-i jărâna uşoară şi memoria în veci neuitată.

## Mărturii arhitectonice ale trecutului

Lucrările arhitectonice cari se construiesc în zilele noastre şi cari prin dimensiuni şi grandiozitatea lor impună mai mult, sunt tunelurile, podurile uraşe şi „sgârle norii” Americii.

Avem însă monumente, moştenite din vechime, cari prin dimensiunile lor uriaşe întrezăsc cu mult măreţele lucrări arhitectonice ale zilelor noastre.

Piramidele din Egipt bunăoară, ridicare cu mii de ani înainte, îi fac pe vizitatorii lor de astăzi să creadă că ar fi opera unor filuze supraomeneşti.

Piramida, dela Gizeh, a lui Cheops se ridică şi azi cu 137 de metri deasupra pământului şi se ridică pe o bază pătrată de a cărei latură este de 232 metri. După cum spune părintele istoriei Herodot, la construirea acestei piramide au lucrat 100 000 de oameni, timp

de 30 de ani. Volumul ei e de 2.500 000 metri cubici.

În faţa muncii uriaşe depuse pentru ridicarea acestui monument al culturii trecutului să punem însă cunoscutele ziduri chinezeşti.

Data acestui zid întrece vechimea de 2000 ani. Chinezii, cari se dau ca cel mai cult popor al timpurilor de atunci, au ridicat acest uriaş zid de alungul graniţei de nord a Imperiului lor pentru ca să fie scutiţi de atacurile mongole. Astăzi, natural, acest scop nu l mai deserveşte zidul ridicat cu atâtea muncă în acele vremi. El însă, cu toate că l'e părăsit nu nu l se mai dă nici o importanţă, se înalţă şi azi, ca o mărturie a trecutului, cu toate porţile şi turnurile lui aproape neatins şi nealterat de vremurile prin cari a trecut.

Cădat din granit cioplit în

bucăţi cubice, acest zid are o înălţime de 12 metri şi o grosime la bază de 10, iar la vârf de 7 metri. El se întinde pe o distanţă de 3200 kilometri, adică de la Marea galbenă şi până în deşertul Gobi. Pe toată această lungime, care ar corespunde cam distanţei din nordul Angliei şi până în Asia mică, se înalţă zidul, despre care e vorba, străbătând nepăsător dealuri şi văi. Trece peste vărfuri înalte de munţi, coboară pe coastele lor şi prin prapăstii, pentru ca să ajungă în văi şi să urce din nou spre şi peste alte înălţimi. Îşi face impresia că e o operă a naturii şi că el a crescut din pământ.

Ce lume de lucrători şi cât timp a necesitat construirea acestui zid, în comparaţie cu ceea-ce a spus Herodot despre piramida lui Cheops?

Şi să nu se uite un lucru: Transportul de material la clădirea monumentelor Egiptului era favorizat nu numai de terenul plan, pe care se făceau lu-

trebuia să aibă loc eri d. a. s'a amânat pentru Luni.

Luni va avea loc dimineaţa o nouă întvedere a şefilor delegaţilor şi d. a. şedinţa plenară a Conferinţei.

Care operă arhitectonică a zilelor noastre se mai poate compara, în această privinţă, cu munca depusă atunci de chinezi pentru ridicarea zidului care să-i apere de atacurile Mongolilor?

Muncă şi sforţări de neînchipuit pentru o operă; al cărui rost a murit de mult, dar care se impune şi azi ca o mărturie a culturii şi sforţărilor cari au creat-o.

# Pagina distractivă: știri și varietăți

Din Sf Gheorghe.

## Ura japonezilor împotriva Americii

— Cele cinci porunci —

Ziua de 1 Iulie a. c., în care s'a promulgat legea imigranților în Statele Unite — prin care se interzice intrarea Japonezilor în America — a provocat o mișcare în Japonia. Ca să ne dăm seama de ura lor împotriva Americanilor, iată poruncile care trebuie urmate de fiecare Japonez:

Rasa japoneză se simte insultată în demnitatea ei de legea de excludere. Ziua de 1 Iulie, data promulgării legii va fi o zi de doliu pentru Japonia.

Fiecare japonez să nu uite de următoarele cinci regale:

1. Intocmește-ți felul de a trăi așa ca să-ți aduci aminte totdeauna de ziua de 1 Iulie.
2. Să urești tot ce este american, dar nu politicos cu persoanele americane.
3. În această zi să te lipsești de orice lux.
4. Nici când nu ulți că mândria națională este mai presus de câștigul personal.
5. Nu intra în nici o biserică sprijinită ori condusă de americani ori de misionari americani.

## O dramă în tunelul Novisad

Cazul s-a petrecut Sâmbăta trecută lângă Novisad (Neoplanta) în Iugoslavia.

O femeie tânără, cu un copil, s'a prezentat la postul care făcea paza tunelului de pe linia Novisad—Indija, rugându-l să-i permită trecerea prin tunel ca să-și viziteze pe bărbatul ei chemat Postul. Femeia cu copilul au pătruns în tunel. La câteva timp, deodată cu sosirea unui tren de marfă, țipete îngrozitoare venite din tunel au atras atenția postului de pază. Soldații și cheferii au alergat în tunel și oprind trenul, au rămas surprinși în fața spectacolului. Femeia era sfârcată de roatele locomotivei, iar copilul, căruia nu i se întâmplase nimic, privia speriat de lângă roatele mașinei spre cei ce se apropiau.

Faptul făcea impresia că e vorba de o nenorocire neprevăzută. S'a constatat însă, a doua zi, că femeia își căutase singură această moarte, din cauza unor neînțelegeri familiare.

## Cântecul lui Terente.

A ajuns „basmul cu cocoșul roșu” aventura banditului Terente. Zărele, după știrile date de autorități, publică tot felul de știri, Terente la Brăila, Terente la Galați, Terente la Reni, Terente în baltă, Terente la Constanța, ca și cum banditul ar avea aripi să zboare, — fiindcă tot autoritățile afirmă că el stă într'un cerc de fier atât de bine este organizată paza.

Subiectul aventurii stă în imaginația reporterilor și coloane întregi se scriu despre Terente. „Țara pierde de tătari și... opinia publică se ocupă de Terente!.. Nu l' de mirare că auzi, spus la ureche, cănd treci pe lângă una din malurile „grădini de vară” din mahalalele Bucureștiului, cântecul

Terente ici  
Terente colea  
Terente nicăirea

Au reînviat vremurile lui Tansu, Măruntelu și Zărelea!..

De-acum când se va vorbi de data guvernării de azi — poți spune în loc de azi, mai ușor „era pe vremea lui Terente!..”

## Excursiunea clubului Colțea.

Secțiunea de turistică a Clubului Colțea se va face Duminică 27c. o excursiune în Poiană și Postovar. Plecarea dela Cafeneasa Elite la ora 6 dimineața precis. Oispeții sunt primiți cu multă plăcere. Fiecare participănt se va îngriji de cele necesare.

## Cum se face edilitate în America.

Cetitorii își amintesc de telegrama care anunța că o furtună distrus aproape orașul Lorain din Ohio (Statele-Unite) Numai ruine era aproape tot orașul. Dacă eva zile a renăscut. Zărele americane spun că se reface „incetelcu incetel”. Ce ar zice de restaurarea zonelor noastre de război?? După 6 ani abia începe refacerea!

Ca să se vadă cum încează municipalitatea Lorain-ului cităm: În a treia zi după dezastru: casele se repară, stâlpii de telegraf se ridică, și în unele locuri a început zidirea caselor dărâmate complet. Două treimi din lămpile de pe străzi erau aprinse — așa că teama de jafuri a trecut. (Ce zice primăria noastră?)

Din cele 7.300 telefoane, 4000 funcționau. În două treimi din case a fost reinstalat gazul aerian. Fericită țară!..

## O învățătoare moștenește circa 100 milioane lei.

Deși, de când leul a ajuns la 2.45 centime eivașene și de când afacerile se cumără și la noi cu miliardele, o moștenire de 100 milioane nu ar fi cu neputință azi (vezi averea ministrului A. Constantinescu P.), — faptul de care vorbim s'a petrecut în Statele-Unite.

D-ra Elisabeth Warthman, o învățătoare, a moștenit peste o jumătate milion dolari dela un colonist german Luis T. Lemeyer, care ia moarte, și a zămintit cu drag că a fost curtezanul bunicei învățătoarei, pe când era acasă în Germania.

Deci, învățătoare pentru fete: nu respingeți cu totul curtea îndrăgostitorilor. Cine știe ce ne poată va avea parte de fericirea d-șoarei Elisabeth Warthman!..

## Cărți noi.

Au apărut în editura: „Cartea românească”. „Cunoștințe folositoare seria C. No. 16, Lituania” de Gh. I. Năstase, prețul Lei 3.

„Cunoștințe folositoare”, seria A. No. 5, Dabetul, îngrijirea și gălbeneria, (retipărită) de dr. M. Cahanescu, prețul Lei 3.

„Scrisoare către un învățător tânăr” de Florian Cristescu, prețul lei 10.

Două surde, comedie populară 2 acte, de Florian Cristescu lei 8.

# JOI și SÂMBĂTĂ

celți în Gazeta Transilvaniei schițe inedite, și descrieri din Brașov și jur. Cu începere de Joia viitoare.

Din public\*)

## O lucrare

dată în întreprindere fără licitație publică,

Onor. Redacțiune,

Cu onoare vă fac cunoscut următoarele:

Comitetul școlar din com. Hărman (județul Brașov) având o reparație necesară acestei școli a predat-o în antrepriză unui maestru șos cu suma de lei 14.500, fără licitație publică, ceea-ce constat a fi nelegal.

Se știe că aceste spese se acoper din cele 14%, care se ridică din casa școlii a comunei conform ordinului, ele privesc deci statul și pe noi.

Sunt bine convins că dacă această lucrare se efectua pe cale de licitație publică s'ar fi obținut o mai mare reducere.

Subsemnatul cer lămurire că dacă se poate acest lucru în modul de mai sus și totodată rog. foarte mult ca onor. Redacțiune să comunice acest caz și autorităților în drept.

Hărman, 13 Iulie 1924.

Andrei Burcoiu, maestru zidar, lemnar.

\*) Pentru cele cuprinse în această rubrică răspunde autorul.

## De arendat

În Poiană, pășune de prima calitate cea 120 jugăre.

Informații Str. Prundului 25.

5-6

Doi tauri de câte 18 luni, rasă Simenthal cu certificat de prăsilă în bună regulă, de vânzare.

Adresa Ioan I. Morariu, Hașfalău (gara în comună) Nr. 112, jud. Târnava-mare. 4-7

De închiriat începând cu luna Mai 1925 pe timp de 5 ani o locuință modernă cu 3 odăi, o bucătărie și odaie de scaldă în cel mai frumos loc al Brașovului. A se adresa administrației ziarului. 689 2-3

În apropierea Brașovului o locuință de 2 camere cu local de prăvălie și magazie de arendat. Informații la Adm. Gazetei. 697 2-4

PRIMUL SALON DE COAFURA PENTRU DAME

LUDOVICA SOOS

Str. Hirscher colț Str. Orfanilor.

Spălatură părului cu uscător electric „fön”.

Coloritul părului cu Original „Henné”.

Manicūr. — Tot felul de lucrări de păr.

Se primesc fete ucenice.

708 1-3

## Reînvierea unei bande de hoți de-acum doisprezece ani

— Cum operează astăzi în orașul nostru. —

Sf. Gheorghe, 25 Iulie. — De câteva timp poliția are de lucru cu furturile îndrăznețe care se petrec în orașul nostru. După modul cum operează, se vede că hoții au o îndrăzneală care presupune organizarea lor în bandă.

De fapt, după cele ce se pot deduce din cercetările de până acum, se crede că banda care operează acum în orașul nostru este aceeași — adică sub aceeași conducere — ca banda de-acum 12 ani, care terorizase atunci orașul.

### Cum operează?

Până să prindă de veste autoritățile de metoda de operație a bandei, aceasta lucra astfel: provocau scandal într'un cartier mărgineș și în vreme ce poliția urmărea pe scandașii acolo, hoții operau în centrul orașului. Același lucru îi făcea banda de-acum 12 ani.

## Un avocat ungar excroc

— Venit cu un pașaport ungar înșeală autoritățile din București. — Isprăvile din Sf. Gheorghe. —

Sf. Gheorghe 26. — În anul trecut a venit din Budapesta, cu pașaport ungar, dr-ul Veres Gabor, urmărit de poliția maghiară pentru excrocherie de 1.000.000 coroane în dauna d-lui Ștefan Bart.

Venind la Sf. Gheorghe a înșel autoritățile asupra cetățeniei sale și mergând la București a obținut pașaport românesc.

La câteva luni, a venit din Budapesta și concubina sa, o femeie de moravuri ușoare, cu care s'a căsătorit, în secret, în comuna Ileni.

Se știe scandalul făcut în cartierul Simeria, acum câteva zile. Hoții au aruncat cu pietri în jandarmele și poliție. În ace timp încercau să opereze în centru.

Acum 3 zile cu spart tutungeria din centrul orașului, s'infuță vis-a-vis de hotelul unde găzduesc ofițerii și care este păzit de sentinele. Hoții au operat în liniște și au putut duce toată marfa din prăvălie.

Alt furt îndrăzneț e fost acela din str. Regele Ferdinand în centrul orașului, ziua la amiază. Dacă, din întâmplare, o domnișoară din casa victimei nu auzea zgomotul ce-l făcea hoșul căutând prin sertare — scăpa și a esta neajins.

Hoșul, anume Mocai, este jigan din Buzfalău.

Poliția face cercetări minuțioase și crede că va descoperi întreaga bandă.

Descoperindu se faptele, autoritățile din Sf. Gheorghe l'au pus sub pază, pentru a i se face actele de extrădare. Pe când se afla sub pează, a încercat să mituiască pe sergentul major Alex. Goga oferindu-i 500 lei. S'au dresat atunci actele convenite.

Prin ce mijloace nu se știe, a putut continua isprăvile sale. Astfel a înșelat cu 128.000 lei pe Desideriu Vaida din Buzfalău, falsificând și polițe re acest nume în valoare de 150.000 lei.

Izgonit din județul nostru, se află acum la Brașov. Cercetările începute la Siguranța locală se continuă acum la Siguranța Brașov.

Lumea de aci așteaptă rezultatul acestor cercetări și speră în darea în judecată a vinovatului. Corresp.

S'a găsit un câine-lup sur având botul galben și pete negre. Marca dela gât No. 2--1924 Brașov. A se adresa la administrația ziarului. 710 1-3



CAFEA MEIN ZILNIC proaspăt prăjită.

Sucursala: Str. Mihail Weiss 11. 642 7-10

De vânzare liberă, Grădina cu pomi roditori, împreună cu casă de locuit compusă din 2 odăi și dependințe, aproape de Piața Prusului, poziție foarte frumoasă. A se adresa la d-l Ioan Popescu, Valea Morilor a) No. 14.

Giorapi de dame cu prețul cel mai ețin la Francisc Gross. 334 7-0 Saxonia No. 2288



# Călăuza vilegiaturistului în Braşov şi jur

**Indicaţiuni necesare pentru informarea exactă a vizitatorilor noştri**

Rubrica aceasta este permanentă, ca să fie în orice zi la dispoziţia cetitorilor noştri. Credem că nu este nevoie să arătăm utilitatea ei, ori cine putând găsi aci datele necesare pentru prima orientare în oraşul nostru şi împrejurimi.

## Altitudinea Braşovului

Braşovul aşezat la poalele păduroase ale Carpaţilor, este situat în frumoasa vale a Bărsiei la o altitudine de 585 metri deasupra nivelului mării.

Cu drept cuvânt este staţiune climaterică prin împrejurimile sale unde clima plăcută, răcoasă, aerul curat şi bogat în ozon, face din oraşul nostru un loc de atracţiune pentru mii de vizitatori.

## Saburille oraşului.

Sunt patru: Scheul, cel mai pitoresc, Cetatea (centrul), Blumana şi Braşovechul. În Scheul poţi pătrunde prin străzile: Ecaterinei, Prundului, Ciocrac şi str. Băilor. Din Scheu duce dramul „Intre Pietrele lui Solomon” şi la „Poiana”.

De vizitat în Scheu: Liceul Andrei Şaguna înfiinţat la an. 1850 (Piaţa general Berthelot); Internatul liceului Şaguna (Str. Prundului), Biserica Sf. Nicolae (originea ei dela anul 1519) Biserica Sf. Treime de pe Tociie (1727), Mormintele Eroilor din cimitirul aceleiaşi biserici, Spitalul de ochi str. Ecaterinei; Internatul Renunţării femeilor române str. Ecaterinei; Cimitirul din Greaveri, sub Tâmpa (prin Piaţa general Berthelot) unde este mormântul lui Andrei Mureşianu.

**In Cetate:** Biserica Neagră cu muzeele săseşti, Biserica Sf. Adormiri şi str. Grăului. Licee: Real „Meşotă”, Principesa Elena (de tete), Şcoala Comercială, Poştă, Administraţia financiară, Tribunalul, pe Bulevardul Regele Ferdinand şi pieţele lui.

**In Braşovechul:** Biserica Sf. Adormiri, str. Bărsiei. La Bartolomeu: Cimitirul eroilor. Cetăţuia (vedere spre oraş şi Braşovechul.)

**In afară de oraş:** Pe romuri, bozega Belvedere; Warte (vedere generală spre ţara Bărsiei), Restaurantul „Vederea Carpaţilor”, Tâmpa (sus restaurant cu vederi admirabile spre Săcele spre oraş şi Ţara Bărsiei).

## Tramvaiul Honterus-Noua-Dârste-Săcele

**Dela Promenadă,** plecarea: ora 6 dim. până la Dârste, 7.09, 8.23, 9.52, 12.08 (până la Dârste), 12.19, 13.37, 14.39, 15.57, 17.05, 18.20, 19.28 (până la Dârste), 19.46 — Satalung.

Ultimul tramvai dela Dârste la Braşov ora 20.

**La Bartolomeu:** dela Promenadă pleacă 7.25, 12.08, 16.58, 18 şi 20.38.

**Dela Bartolomeu la Promenadă:** 5.51, 7.00, 7.46, 13.21, 17.40.

**La gara Braşov,** dela Promenadă: 8.03, 8.41, 10.55, 13.40, 14.30, 16.30.

**Dela gară la Promenadă:** 8.26, 9.12, 11.24, 14.09, 15.05, 16.46 (până la Bartolomeu)

**Direct Bartolomeu-Promenada Dârste-Satalung;** plecarea din Bartolomeu: 5.51, 13.21.

**Dela Dârste direct Bartolomeu:** 6.50 şi dela Satalung-Bartolomeu 11.14, la Promenadă 12.08.

## Localităţi de vizitat în jurul Braşovului

Dela Braşov la Codlea 15 km.  
 „ „ Râşnov 15 km.  
 „ „ Zizin (băi) 18 km.  
 „ „ Predaal 25 km.  
 „ „ Vâlcele (băi) 27 km  
 „ „ Bran 28 km.  
 „ „ Sinaia 48 km  
 „ „ Tâşnad (băi) 72 km.

Dela Braşov la Bran face curse o camionetă care pleacă din Piaţa sfatului (centrul oraşului) în fiecare zi.

Dăminea şi în serbători, din piaţa Libertăţii (dela Sfat), câte un camion pentru persoane la ora 5, 6 şi 7 dim. până la marginea Scheului, în vederea excursiilor în Poiana.

## Farmacii

George Tuliu „Sfânta Maria” Str. Principele Carol No. 9  
 I. Popişteriu „Sfântul George” Piaţa Prundului No. 6  
 Victor Klein „La Coroana de Aur” Strada Esteriei No. 7  
 Carol Schmedt „La Ursu” Strada Orfanilor No. 1  
 Julius Hermann „La Aşap” Şirul Florilor No. 15  
 Eugen Neustätter „Ingerul păzitor” Târgul Grăului No. 7  
 Francisc Kelemen „Biserica Albă” Str. Principele Carol No. 36  
 Friedrich Steiner „La Leul de Aur” Strada Porţii No. 21  
 Ferdinand Jekelius „La Speranţă” Strada Porţii No. 33  
 Fritz Lukas „Crucea de Aur” Strada Gării No. 14  
 E. Eichhorn „Tornul Negru” Str. Fântânilor No. 43  
 Eduard Kugler „Hygeia” Strada Lungă No. 81  
 Gh. Cateau Str. Lungă, lângă restaurantul „Gambinus”  
 I. Borgovan str. Castelului în faţa Hotelului Continental.

## Drogherii

N. Carşgea, str. Hirscher. Telefon No. 515  
 Kraft & Herber, Sg. Grăului.  
 C. H. Neustätter, str. Porţii 16.  
 Julius Teutsch, str. Principele Carol 5.

## Restaurante

„Transilvania”, Principele Carol 31 (pe Promenadă). „Maiorul Mura”, Principele Carol No. 9. Otel „Coroana”, str. Porţii.  
 „Rotenbacher”, str. Lungă 34.  
 „Gewerbeverein”, Bulevardul Regele Ferdinand. „Redoute”, str. Hirscher. „Gaura dulce”, str. Măcelarilor. „Gabel”, Tg. Boilor.  
 „Gambinus”, str. Lungă 12. „Le Cerba”, str. Lungă 13. „Predeleana”, str. Mih. Weiss No. 10  
 In Noua: restaurant grădina La Poiana Verde (Tannenau)

## Oteluri

„Coroana” Strada Porţii 70, 100 camere.  
 Continental Str. Castelului 48 27 camere.  
 Vila Kertsch Bul. Ferdinand 4, 20 camere.  
 Metropol str. Neagră 2, 15 camere.  
 Coroana Veche Str. Roselor 3 10 camere.  
 Cărciuma Rosie Priester Str. Neagră 18, 5 camere.  
 Mielul Alb Str. Lungă 2, 13 camere.  
 Römer Str. Fântânei 23, 10 camere.  
 Kristea Str. Fântânei 42, 6 camere.  
 Pesta Str. Gării 28, 4 camere.  
 Calul Alb Gara Braşov 20 camere.  
 Predeal Gara Braşov 43, 5 camere.  
 In Noua „Otelul Schneider” cu 24 odăi.

## Operaţiuni bancare.

Banca Cetatea Str. Castelului 48 (Hotel Continental). Corespundenţi în toate părţile şi oraşele fără Remiteri, scont, de puneri în condiţiunile cele mai favorabile. Sucursale: Bucureşti, Rupea, Odorhei, Topliţa Română (Borsec), Gherla, Cluj. Legătură cu America.

## Garaje de automobile.

Leonida & Co., garaj, Strada Gării 2. Magazinul, depozit, Bulevardul Ferdinand.

Fraţii Schiell, garaj, Strada Castelului 138. Magazinul, depozit, Strada Poştii.

Ziegler A., Strada Lungă 14.  
 Babinsky, Strada Lungă 105  
 Hansmann & Martin, Strada Lungă 39.

Gusbeth & Turnus, Strada Lungă 168.

## Văd. Marie Friedmann Biru de m'locire

pentru vânzări şi cumpărări de case, locuinţe, localuri de prăvălie, locuri virane, terenuri cultivabile şi întreprinderi de fabrici ca şi închirieri locuinţe şi vile pe timpul de vară.

Braşov, Str. Castelului 47.  
 600 12-0

**In fiecare Sămbătă,** între orele 6 - 7, va avea loc în Biserica neagră câte un **CONCERT DE SEARA**  
 Bilete à 20 Lei se capătă în biroul pentru concerte Klingsor.  
 655 6-0

No. 1242-1924.

## Publicaţiune.

Comuna Turcheş, exarândeză prin licitaţie publică în ziua de 18 August 1923 la ora 9 a. m.: localul cărciumei comunale pe durata de 3 ani.

Preţul stigărei va fi de 10.000 Lei.

Turcheş, la 18 Iulie 1924  
 704 1-3 Primăria comunală.

Saxonia No. 2925.

# VANZARE DIN CAUZA RENOVĂRII!!

Din cauza transformării localului nostru acordăm începând de **22 Iulie până în 16 August a. c. :-:**

## O reducere de 10%.

la stoffe pentru costume de dame, costume de bărbaţi, pânzături, albituri, covoare, perdele, feţe de masă, coverturi de pat şi stoffe pentru mobile, din preţul indicat pe aceste articole. :-:

**Tellmann & Speil** Magazia de manufactură şi covoare Braşov, Şirul grăului 8.

In timpul lucrărilor de renovare, intrarea în local este prin curte.

(92 2-0

## SOCIETATE PENTRU COMERCIUL CU



Are onoare a Vă înştiinţa că fiind reprovizionată cu transporturi nou de maşini de cusut din fabricile

**The „Singer” Manufacturing Co.**  
 Sucursala Braşov, Tg. Boilor No. 7

unde găsiţi:

MAŞINI DE CUSUT „SINGER” pentru familie, pentru croitori, cismari, blănari şi curelari, pentru butoniere, a-jura şi tamburat :-:

Maşini speciale pentru industri, pentru cusut tătoi, sandale şi bocanci, pentru ţesut şi reparat saci etc. etc.

Instalaţiune de forţe motrice.

Ace, ulei, şi piese de schimb pentru maşini de cusut „SINGER”. Aşa de cusut, mătăsă pentru brodat. :-:

Atelier pentru reparaţii.

Se vînde şi cu plată în rate.

Se primesc comenzi spre vânzare.

630 3-3

Lloyd 280.

Adr. telegr: **„ECHO” „DERMATA” CLUJ.**

este marca celor mai bune

# G H E T E

FRĂȚII RENNER & Co. FABRICA DE PIELARIE S. A.  
 325 17-34

**De vânzare** 3jugăre pă-mânt arab, aproape de gara mare Braşov. Informaţiuni la Administraţia ziarului. 682 1-1

**De vânzare,** o casă cu grădina şi locuinţă liberă, informaţiuni la Eremias Nepoşii, Braşov. 63 10-0

# Intrunirea comitetului județean al U. F. V. R.

Comitetul despărțământului Brașov al Uniunii foștilor voluntari români a ținut ieri o sesiune sub prezidiul d-lui maior I. r. Ovid Cernea, care a pus în curent pe membrii cu evenimentele mai importante din viața voluntarilor dela ultima sesiune a comitetului. A insistat cu deosebire asupra importanței „Băncii Voluntarilor” înființată la Cluj, solicitând sprijinul voluntarilor ca să semneze cât mai multe acțiuni și să-și depună la această bancă economiile lor pentru ca Banca să poată ajuta în mod tot mai eficace sindicatele și cooperativele voluntarilor, ca și în genere pe voluntari. De asemenea a apelat la voluntari ca să sprijinească materialicește „Foata Voluntarilor” și să-și achite cât mai regulat taxele. A mai det apoi lămuriri cu privire la „Regulamentul de disciplină” pus în vigoare și la chestia împroprietării voluntarilor, în care cauză făcându-se diferite intervențiuni s'au obținut deocamdată din partea forurilor competente — promisiuni.

D-l Voicu Nițescu a făcut prețioase comunicări în legătură cu cele văzute și constatate la recentul congres al legionarilor Cehoslovaci din Praga, la care a reprezentat U. F. V. R. ca delegat, arătând modul cum muncesc și știu să-și apere interesele legionarii cehoslovaci și importanța pe care și-au câștigat-o în viața statului lor. Conchide că numai prin muncă, disciplină, organizare și soliditate

— luând pildă dela Cehoslovaci — voluntarii români pot să-și dobândească drepturile lor și să ajungă cu timpul ca un factor respectat și important de ordine în statul român.

Relevă cu plăcere înființarea Cooperativei Voluntarilor din Bacifalău, care în timp de zece zile dela înființarea ei a făcut vânzări de 30.000 lei, aducându-o ca pildă demnă de urmat. De încheiere propune ca biroul comitetului județean să intervină la centru ca „Gazeta Voluntarilor” să țină tot mai mult cont de doleanțele și interesele voluntarilor și ca în vederea congresului U. F. V. R., care se va ține la toamnă la Cluj, comitetul central să invite pe A. S. Principele Carol, președintele de onoare al Uniunii, să participe în mod activ. La acest congres va lua parte și o delegație mai numeroasă a voluntarilor cehoslovaci. D-l Nițescu a mai propus ca biroul comitetului județean să studieze chestiunea înființării regionalei U. F. V. R., care să cuprindă județele Brașov, Treiscaune, Ciuc, Făgăraș și la Târnavă-mare și să vină cu o propunere într-o viitoare sesiune.

D-l V. Branice a propus ca voluntarii din Brașov să ia parte la primirea membrilor Ateneului popular din Târnăveni-Isaj.

Propunerile fiind primite, sesiunea, la care au participat 18 membri ai comitetului județean, a fost închisă.

# Ultimele știri telefonice

— dela corespondenții noștri speciali —

## Semne rele din Bulgaria.

### Execuțiile condamnaților politici. Crime și atentate.

Din Bulgaria vin știri îngrijitoare. Apropierea toamnei dă de gândit guvernului. O vie mișcare macedoneană revoluționară s'a pregătit și nu este exclusă izbucnirea revoluției. Este sigur că sânt ajutoare bănești și de arme trimise din Moscova.

Mișcarea urmărește autonomia Macedoniei bulgare și sârbești — așa că ambele state sânt îngrijorate de cele ce se pregătesc.

În legătură cu semnele acestea îngrijitoare, se zice că se iau măsurile grave cu starea de asediu dela noi.

Nu putem cunoaște — din lipsa ori-cărei orientări oficiale — cauzele declarării stării de asediu în teritoriul corpului II armată, ca și în Dobrogea, Cadrilater și Basarabia.

Ziarul „Lupta” a avut aseară un reportaj senzațional în care dădea declarațiile unui ofițer superior român care vorbea de revoluția bolșevică din Bulgaria și de pregătirile ce se fac la noi pentru ori-ce eventualitate.

De sigur, sânt motive de îngrijare. Și aceasta vine tocmai în momentul când țara suferă cea mai gravă criză financiară.

Lumea noastră comercială este cu adevărat stupefiată de toate acestea.

Pe ziua de azi am primit următoarele știri din Bulgaria: Sofia 26. — În dreptul orașului Filipopol s'a descoperit

un cadavru clivuit complet de gloanțe, rămas necunoscut până acum. Făcându-se săpături la locul unde s'a găsit cadavru, s'a găsit la 2 metri o masină infernală cu două fitluri. Cercetările au dus la constatarea că se pregătea aruncarea în aer a gărei Filipopol și a liniei ferate.

SOFIA 26. — Pe malul mării autoritățile au capturat o șalupă cu motor în care erau munții. Se crede că era șalupa unei organizații comuniste. După descoperire, deputații agrarieni Granicereș și Petrini au fugit în Jugoslavia.

SOFIA 26. — Guvernul a luat măsuri pentru suspendarea ziarelor „Vocea Muncii” și „Poporul guvernează”.

SOFIA 26. — Am anunțat ieri confirmarea sentințelor de moarte în procesele politice. Ultimele confirmări ale regelui Boris sunt condamnările la moarte a trei fruntași țărăniști, cari vor fi executați zilele acestea.

BELGRAD 26. — Eri a sosit aci, ministrul de justiție bulgar ca să trateze cu guvernul iugoslav mijloacele de luptă pentru păstrarea păcii în Balcani.

Belgrad 26. — Italia a acordat Iugoslaviei un împrumut de 600 milioane lire.

## Contribuțiunile pe 1924

PUBLICAȚIUNE. Se aduce la cunoștința generală, că contribuabili ce n-au dat declarații pe 1924, au rămas impuși cu aceleași impozite ca și pe 1923, deci urmează să se prezinte la plata impozitelor pe 1924. Contrariu vor fi urmăriți și sequestrați în averea lor.

Plata se face la Palatul Finanțelor camera 50.

Perceptor, M. Golgiu.

Starea de asediu s'a estins și asupra Clujului și a județului Cojocnei. Ordonanțele publicate ieri sunt aceleași ca și la București.

# Ora 3 d. a.

## Bandiții amenință negustorii din Ploiești

Floiești 26. — Vestitul bandit Ionescu evadat din penitenciarul local, a început să terorizeze pe locuitorii. El trimite negustorilor scrisori cerând sume de bani sau vor fi suprimați.

## Noul guvern grec

Atena 26. — Noul guvern grec se compune astfel: Sofalis președintele consiliului, Russo externe, general Katekis război, general Mavromichalis interne, Zudorof finanțe, Milonos agricultură și interim justiție; Mațis economia națională, Orfandis ocrotiri sociale, Zelianidis instrucție, Notaris comunicație.

Nouii guvern se va prezenta în Camera la 28 Iulie.

### Politice

## Sistemul vechiu

Dintr'un articol publicat în „Lupta” al d-lui V. G. Alexe fost senator, avocat din Târgoviște, reținem următoarele concluzii privitoare la atacurile ziarului „Aurora”:

„Dacă tachiiți sunt pentru „Aurora” elemente bune de aruncat la o parte din viața publică, pentru că ar fi, iarăși după părerea celor din jurul doctorului Lupu cu școala vechi politică și nu cu cea nouă a lui St re și pentru că ar fi și ciocoi, — de f-lul cărora în partidul d-rului Lupu n'ar fi existând! — atunci expicene și nouă cei cari vor ostracizarea tachiiților din viața publică, pentru ce, în preajma fuziunii, organizația țărăniștă dela Dămbovița a primit, cu tâmbădu, în sânuri pe cei trei tachiiți, cari, din interese personale, se ținuseră departe de Partidul Național? Pentru ce? De ce ostracizezi pe unii, de ce primești pe alții?

Și pentru că nu o vor explica, să-i dau eu explicația: vechiul sistem: bun, tot ce vine la mine; rău, tot ce se duce la alții. Acesta e sistemul vechi politic, de care cei dela „Aurora” se conduc: f-riseism, fanariotism, perfidie, claudium.

Cei din jurul d-rului Lupu dau dovadă, că în tot ce scriu, scriu ca să fie scris; nu scriu ceva bazat pe adevăr și pe morală.

De aceea le aduc aminte dictonul latin: *Famam curant multi, pauca conscientiam*, adică: mulți poartă grijă să-și facă un nume, puțini poartă grijă să aibă o conștiință”.

Abonații cari nu primesc regulat ziarul, fie cu posta fie prin expeditorii noștri, sunt rugați a reclama imediat cazul la administrația ziarului nostru, pentru a lua măsuri de îndreptare.

Câte-va rânduri adresate administrației sunt de ajuns pentru a putea cerceta cauzele neregulei.

# INFORMAȚIUNI

Mica înțelegere a femeilor. D-l Beneș, ministrul de externe al Cehoslovaciei, a trimis d-nei Alexandrina Cantacuzino, președinta Micel înțelegeri a femeilor, următoarea telegramă:

Am prezintat d-nilor miniștri, cari au luat parte la conferința Micel înțelegeri la Praga, telegrama d-voastră cu salutările Micel înțelegeri a femeilor. Am fost autorizat să vă rog să fiți față de Mica înțelegere a femeilor, interpreta mulțumirilor noastre celor mai sincere, asigurându-vă, că d-nii miniștri au fost foarte mișcați de această nouă măturie de simpatie, și că apreciază mult colaborarea Micel înțelegeri a femeilor la munca comună.

O punere la punct. Oficiul guvernului, care găsește spațiu necesar lungilor peltele ale unor partizani, dând poze și lux de titluri — nu a găsit spațiu mai potrivit Aniversării victoriei de la Mărăștii decât la informații.

Totdeauna acest ziar face caz de patriotismul liberal. Se vede că grija are guvernul de comemorarea momentelor glorioase, importante, în istoria războiului!

Viitorul face dealtfel cultul șefului; se avântă în dițrambe pe coloane întregi, când d-nul Ionel Brătianu vorbește securilor din Cluj — dar abia scrie câteva rânduri despre bravura neîntrecută dela Mărăștii. Pe semne, fiindcă d-l Brătianu n'a fost acolo — nu merită Mărăștii a tă atențiune!

Este bine să se precizeze l...

O îndrăzneală evadare. Din Cernăuți se anunță: Zilele acestea a fost adusă în localitate o periculoasă bandă de tâlhari, compusă din 14 persoane, arestată în regiunea zonei de război din Basarabia și internată în închisoarea militară din oraș, fiind trimisă la judecata consiliului de război. Joi noaptea în-

treaga bandă însoțită de sautinelă dela poarta închisorii a evadat fără a l se da de urmă, luând și două arme. Autoritățile militare au luat totirse măsuri pentru prinderea bandiților, cari au ținut sub teroare timp înalungat regiunea dintre Prut și Nistru.

Inceputul de incendiu de oști noaptea. Pe la ora 1 noaptea au luat foc niște paie la reg. 89 inf. Până la sosirea pompierilor focul a fost stins de soldați. Pagubele nu sânt însemnate.

Sărbătorirea protopopului Hațegan. — Joi a avut loc în comuna Cojocna o frumoasă serbare. D-l protopop Ioan Hațegan, tatăl d-lui prof. univ. Iuliu și Emil Hațegan și a sărbătorit în această zi nunta de aur, implinind 50 de ani dela cununie și totodată de când funcționează ca preot și protopop. Cu acest prilej, meritosul protopop al Cojocnei a fost sărbătorit nu numai din partea credincioșilor săi din comună ci și de un public numeros venit din afară.

Revizuirea tarifelor de export. — Comisia superioară vamală s'a întrunit Joi seara la ministerul de finanțe, luând în discuție revizuirea tarifelor vamale de export la următoarele produse: caț, mangel, obiecte de celuloid, esență de oțet, miere, aceton, materii izolare.

Cum aproape toate aceste articole sunt impuse astăzi la taxe de export de 20 la sută din valoarea lor, spre a li se da puțința de a exporta.

Comisiunea s'admis în principiu cererea, urmând să se pronunțe definitiv în sesiunea viitoare, când se va lua în discuție revizuirea situației și a altor categorii de articole în ce privește taxele de export.

# Bursa: 26 Iulie 1924.

ZÜRICH

DESDICHERE:

Berlin 129  
Amsterdam 208  
New-York 5.44  
Londra 23 89 1/2  
Paris 27.67 1/2  
Milano 23 50  
Praga 16.15  
Budapesta 69  
Agram 6.40  
București 2.37 1/2  
Varșovia 106  
Viena 76 60  
Cor. austr. stamp.

BUCUREȘTI

DEVIZE:

Paris 11.90  
Berlin —  
Londra 10.20  
New-York 2.31  
Italia 1008  
Elveția 42.90  
Viena 32.80  
Praga 6.87  
Budapesta —

AGENȚIA RADOR Brașov

VALUTE:

Napoleon 835-845  
R. mărci 56-57  
Leva 158-162  
Lire otomane 118-120  
Lire sterline 10.10-10.20  
Franci francezi 12.40-12.60  
Franci elvețieni 43 1/2-44  
Lire italiene 10.10-10.20  
Drahme 3.90-4 —  
Dinari 2.65-2.70  
Dolari 2.29-2.30  
Marca polon. 44-45  
Cor. austriacă 34-35  
Cor. ungară 27 1/2-28  
Cor. cehoslov. 6.90-6.95